

Codici commerciali
 Maniglia per uscita di emergenza art. 4203101.011
 HOT-CIL

N° DoP **179-M3tir-01**
 Indirizzo web <https://www.ninz.it/it/download/dop>

Classificazione **3 7 7 B 1 4 4 2 A D**

Nome ed indirizzo del produttore
 NINZ S.p.A. - corso Trento 2/A
 I-38061 ALA (TN) - ITALIA

N° di classificazione
 1° Carattere - grado 3 - Categoria d'uso molto frequente
 2° Carattere - grado 7 - Durabilità 200.000 cicli
 3° Carattere - grado 7 - Massa della porta oltre 200 kg
 4° Carattere - grado B - Idoneo per porte tagliafuoco/antifumo
 5° Carattere - grado 1 - Sicurezza, adatto per uscite di emergenza
 6° Carattere - grado 4 - Alta resistenza alla corrosione - 240 ore
 7° Carattere - grado 4 - Sicurezza dei beni 3000N
 8° Carattere - grado 2 - Sporgenza del dispositivo fino a 100mm
 9° Carattere - grado A - Tipo di azionamento con maniglia a leva
 10° Carattere - grado D - Adatto per anta singola o attiva, con anta passiva normalmente chiusa, apertura a tirare



Anno applicazione marchio **2010**
 Norma **EN 179:2008**
 N° ente certificatore **0425**
 N° del certificato CE **0425-CPR-002149**

Idoneo per: porte ad un'anta o per anta attiva (principale) di porte a due ante a condizione che l'anta passiva rimanga normalmente chiusa e si apra solamente manualmente mediante serratura a catenaccio (019); ante di dimensioni fino 1350x2880mm, di massa fino 300 kg/anta, montate su cerniere o perni, con tenuta al fuoco fino EI₂120 - REI120 e tenuta al fumo. Sporgenza della maniglia 67mm.

SIMBOLI UTILIZZATI



CAUTELA

Segnala un pericolo per le persone e il materiale. L'inosservanza delle avvertenze contrassegnate da questo simbolo può avere conseguenze gravi come infortuni e danni al materiale.



ATTENZIONE

Segnala un pericolo di danno al materiale. L'inosservanza delle avvertenze contrassegnate da questo simbolo può avere come conseguenza danni materiale.



NOTA

Avvertenze di carattere tecnico di particolare importanza.

DESCRIZIONE DEL PRODOTTO

Dispositivo di emergenza per porte ad un'anta o per anta attiva di porte a due ante posizionate in uscite di emergenza ed azionato mediante maniglia a leva. Composto da sottoplacche e perno quadro in acciaio zincato, maniglia interna con anima in acciaio, pomolo fisso esterno e copriplacche in materiale plastico colore nero, serratura antipanico e cilindro con pomello a goccia in ottone nichelato con tre chiavi.

Questo prodotto non contiene e non rilascia sostanze pericolose come richiesto dalla norma UNI EN 179 appendice ZA.

FUNZIONAMENTO

Dal lato a spingere la porta è apribile solo con la chiave, mentre dal lato a tirare l'apertura è sempre possibile agendo sulla maniglia, anche con la serratura chiusa a chiave. La serratura è dotata di due catenacci che fuoriescono attivando la chiave o il pomello a goccia.

AVVERTENZE

La maniglia per uscita di emergenza HOT-CIL viene utilizzata su porte destinate ad essere usate in situazioni di emergenza in cui la gente sia abituata ad usare le uscite di sicurezza e i loro dispositivi di apertura e pertanto sia molto improbabile che si manifesti una situazione di panico.

Le caratteristiche di sicurezza per le persone di questo prodotto sono di importanza fondamentale ai fini della sua conformità alla EN 179. Non sono ammesse modifiche di nessun tipo, fatta eccezione per quelle che sono descritte in queste istruzioni.

RACCOMANDAZIONI

Perché la maniglia per uscita di emergenza possa fornire un grado elevato di sicurezza per le persone e un'adeguata sicurezza per le cose, essa va installata solo su porte e telai in buone condizioni. Pertanto la porta deve essere controllata per assicurarsi che sia montata in modo corretto e non incontri alcun ostacolo nel movimento.

Porre attenzione affinché eventuali guarnizioni di tenuta montate sulla porta non impediscano il corretto funzionamento della maniglia di emergenza.

Durante l'installazione si devono seguire scrupolosamente le istruzioni di fissaggio riportate nel presente documento. A completamento dei lavori, l'installatore dovrà consegnare detto documento al titolare dell'attività.

Per il bloccaggio della porta in posizione di chiusura non si devono montare dispositivi diversi da quelli specificati nel presente documento. Ciò non preclude l'installazione di dispositivi di chiusura automatica.

La maniglia per uscita di emergenza HOT-CIL è progettata anche per l'installazione su porte metalliche con interno in alveolare.

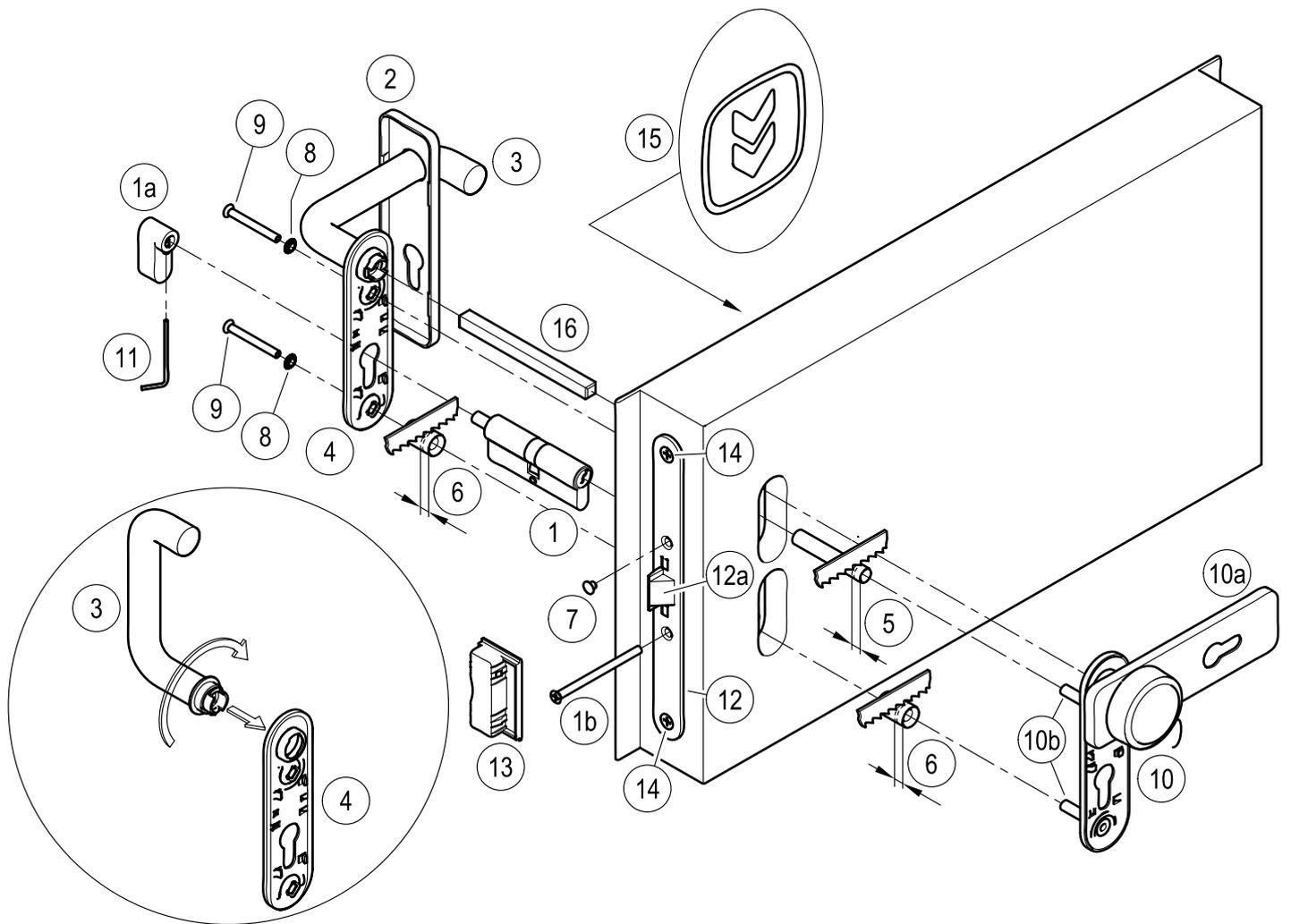
Nel caso in cui per riportare la porta in posizione di chiusura si debba usare un chiudiporta, si deve porre attenzione a non intralciare l'uso del passo di apertura ai bambini, agli anziani e agli infermi.

Sul lato interno della porta immediatamente sopra la leva d'azionamento deve essere posto un pittogramma (freccia).



Tutti i componenti forniti e descritti devono essere posizionati e montati in conformità al presente documento.

Eventuali cilindri forniti dal cliente devono essere conformi alla norma DIN 18254.



CONTENUTO DELLA CONFEZIONE MANIGLIA PER USCITA DI EMERGENZA HOT-CIL

posizione	pz	descrizione
1, 1a, 1b	01	Cilindro nichelato maestrato con pomello a goccia, tre chiavi e vite di fissaggio
2	01	Copriplacca lato maniglia
3, 4	01	Maniglia con sottoplacca in acciaio zincato
5	01	Distanziale Ø10,3x60,6mm
6	02	Distanziale Ø15,0x23,5mm
7	01	Tappo copriforo nero Ø8,8mm
8	02	Rondella dentellata M5
9	02	Vite a testa svasata piatta M5x50mm

posizione	pz	descrizione
10, 10a, 10b	01	Pomolo fisso con copriplacca in plastica nera, bussole filettate M5 e sottoplacca in acciaio zincato
11	01	Chiave esagonale S2
12 *	01	Serratura antipanico a spingere e tirare (AP sp ti)
13 *	01	Riscontro serratura Proget
15	01	Pittogramma adesivo (freccia verde)
16	01	Perno quadro 9x9x115mm
-	01	Istruzione posa maniglia d'emergenza Hot-Cil

 Si ricorda che il DM del 03 novembre 2004 all'art. 4, prescrive che l'installatore è tenuto a redigere, sottoscrivere e consegnare al titolare dell'attività una dichiarazione di corretta installazione con esplicito riferimento alle indicazioni fornite dal produttore del dispositivo per uscite di emergenza.

* Nel caso di fornitura insieme alla porta, la serratura (12) ed il relativo riscontro (controbocchetta - 13) vengono forniti già montati sulla porta!

ATTREZZI DA UTILIZZARE

Cacciavite a croce media grandezza o avvitatore elettrico, seghetto fino.

IMPORTANTE

- Il montaggio deve essere effettuato da personale qualificato seguendo e rispettando tutte le indicazioni di seguito riportate.
- Per la corretta installazione è necessario montare tutti i componenti in dotazione compresi i distanziali e le rondelle dentellate.



- Non sono ammesse modifiche rispetto a quanto indicato, né è ammesso utilizzare componenti diversi da quelli indicati nel contenuto della confezione.

- Prima di procedere al montaggio, controllare il contenuto della confezione che tutto corrisponda.
- Non sono ammesse configurazioni di installazione diverse da quelle previste nel prospetto a pag. 2/4.

ADATTAMENTI NEL CASO DI FORNITURA IN KIT

- Smontare prima tutti gli eventuali componenti di maniglie presenti.
- Smontare la serratura presente svitando le due viti (14) frontali.
- Montare la nuova serratura antipanico (12) riutilizzando le due viti (14) frontali per il fissaggio.

INSTALLAZIONE

- Portare la camme in posizione verticale e inserire il cilindro (1) nella serratura (12) con il lato pomello rivolto verso il lato a tirare della porta, fissandolo provvisoriamente con la vite (1b).
- Adattare in base allo spessore dell'anta i distanziali in plastica (5 e 6) in modo tale che essi sporgano non più di 1mm dalla stessa.
- Inserire la maniglia (3) nel foro della relativa sottoplacca (4) e ruotarla di 90 gradi.
- Avvicinare la maniglia con la sottoplacca (3 e 4) all'anta dal lato a tirare della porta, dopo aver posizionato il perno quadro (16), le viti (9), le rondelle dentellate (8) e il distanziale (6). Attenzione a centrare il perno quadro nella serratura (12), le viti nei fori rispettivi e la sottoplacca (4) con il cilindro (1).
- Infilare i due distanziali (5 e 6) sopra le bussole filettate (10b) inserite nella sottoplacca del pomello fisso (10) e avvicinare quest'ultimo all'anta dal lato a spingere della porta.
- Centrare correttamente il perno quadro, il cilindro e le viti imboccando a mano i primi filetti; poi stringere con cura con cacciavite evitando di deformare la sottoplacca.
- Ultimare il fissaggio del cilindro (1), infilare il tappino nero (7) nel foro rimasto aperto della serratura antipanico (12).



- Azionare la maniglia Hot-Cil controllando che l'arretramento dello scrocco (12a) avvenga liberamente e completamente. Verificare la funzione della chiave facendo ritrarre lo scrocco ed azionando i catenacci. Eseguire le verifiche sia a porta aperta che a porta chiusa; se necessario limare il riscontro (13) dello scrocco.

- Infilare la copriplacca (2) sulla maniglia (3), girare la copriplacca (10a) del pomello fisso (10) ed agganciare manualmente ambedue le copriplacche alle sottoplacche relative.
- Infilare il pomello a goccia (1a) nel perno del cilindro (1) e fissarlo con la chiave esagonale S2 (11).
- Applicare sul lato a tirare della porta, immediatamente sopra la maniglia d'emergenza, il pittogramma (15) costituito dalla freccia verde.



- Infine misurare con un dinamometro la forza necessaria da applicare alla leva della maniglia per sganciare la serratura. Registrare le forze rilevate sul presente documento.

USO

- Accertarsi che la porta si apra sempre facilmente.
- Evitare sforzi inutili e manomissioni sulla maniglia e sul pomello fisso.
- Proteggere la maniglia ed il pomello fisso da agenti atmosferici esterni.
- Evitare qualsiasi impedimento che possa ostacolare la corsa della maniglia.
- Non verniciare la serratura.
- Usare correttamente la maniglia ed il pomello fisso, non tirare la leva della maniglia all'incontrario.
- Non lasciare inserita la chiave.



- Provvedere immediatamente alla sostituzione di parti danneggiate o non funzionanti.

MANUTENZIONE

Per garantire l'idoneità d'uso secondo la normativa è necessario effettuare i seguenti controlli di manutenzione ordinaria ad intervalli non maggiori di un mese:

- Verificare che tutti i componenti montati siano corrispondenti a quelli elencati nelle presenti istruzioni e che non siano stati aggiunti sulla porta dispositivi di bloccaggio non previsti nell'installazione originale.
- Ispezionare e attivare la maniglia per uscite di emergenza per verificare che tutti i componenti siano in condizioni operative soddisfacenti.
- Utilizzando un dinamometro verificare che le forze di apertura non siano cambiate significativamente dalle forze registrate nel momento dell'installazione originale.



- Controllare l'adeguato bloccaggio di tutte le viti e fissare bene quelle eventualmente allentate.

- Verificare che l'azionamento della maniglia e della chiave avvenga senza sforzo e che lo scrocco ed i catenacci della serratura si ritraggano dal proprio riscontro senza alcun attrito. Nel caso in cui l'apertura della porta sia resa difficoltosa dall'attrito dello scrocco, si può migliorare la scorrevolezza limando il riscontro fino alla quota utile.
- Controllare che una volta rilasciata la maniglia lo scrocco sia fuoriuscito completamente.



- Verificare che boccole e riscontri non siano bloccati o ostruiti; in tal caso eliminare l'ostruzione.

- Il prodotto non necessita di particolare manutenzione; viene comunque consigliato di lubrificare periodicamente con grasso i meccanismi interni di serratura e maniglia.
- Per le normali operazioni di pulizia usare detergenti non aggressivi.



- **Eventuali interventi di sistemazione devono essere eseguiti da personale qualificato usando ricambi originali NINZ.**



- **Il titolare dell'attività è tenuto a conservare la dichiarazione di corretta installazione, ad effettuare la corretta manutenzione del dispositivo per uscite di emergenza osservando tutte le istruzioni per la manutenzione fornite dal produttore, di annotare le operazioni di manutenzione e controllo sul registro ed a custodire il presente documento.**

